

# El Castellano

Redacción y Administración: Sanz, 10 y 11  
Teléfono: núm. 1705.—Apartado: núm. 95  
DOS EDICIONES DIARIAS  
SUSCRIPCIONES  
EN LA CAPITAL: 250 PUNTAS MENSUALES  
TRIMESTRE: 750 PUNTAS  
FUERA DE LA CAPITAL: Trimestre: 10 pesetas  
Semestre: 18  
Año: 30  
EXTRANJERO: PRECIOS CONVENCIONALES

## EL PAVOROSO PROBLEMA ECONOMICO DE BURGOS

Comenzó la recolección en nuestra provincia; y ofrece la cosecha perspectiva magnífica. Se asegura en general que la cosecha presente supera a la mejor que conocieron los que viven.

No obstante, la situación es para imponer pavor en el ánimo a causa del desconcierto reinante por verse un sinnúmero de agricultores sin una peseta y sin poder vender el trigo.

Muchos agricultores han llegado a los mayores sacrificios para no vender y guardar disciplina a fin de mantener la tasa, pero otros han claudicado y, utilizando ilícitos recursos han vendido trigo, recibiendo el precio que les quisieron entregar los traficantes, que que son los que en definitiva ganan.

Mas lo doloroso es la pasividad, la negligencia y las torpezas del Gobierno que no quiso escuchar acertadas orientaciones, y, ahora, intenta poner en ejecución esos consejos, cuando no es posible, cuando no hay remedio, cuando el mal es irreparable.

El señor ministro de Agricultura, por fin, entrega el problema de los trigos a las entidades agrícolas; pero se burla, por los datos oficiales, que las condiciones que impone son inaceptables. Por lo pronto, el propio ministro—según telegrama que publicamos seguidamente—anuncia el concurso entre las entidades agrícolas y económicas. ¡Concurso a estas horas! ¡Nuevos trámites dilatorios! ¡Es inexplicable!

TELEGRAMAS CRUZADOS ENTRE EL SR. MINISTRO DE AGRICULTURA Y EL SR. ESTEVÁNEZ.

Telegrama del Excmo. Sr. Ministro de Agricultura.

Ministro de Agricultura a presidente Cámara Oficial Agrícola.—Burgos.

«Gaceta» mañana publica bases concurso entidades agrícolas y económicas para retirar trigo, rogándole colabore con organizaciones para evitar contrabando de tanto interés para organizaciones que ellas no debieran denunciar al ministro sino encargarse de vigilar el fraude en evitación del cual este ministerio no puede tomar otra participación ni medida que las ya adoptadas. Saludos.

Ministro Agricultura.—Madrid. Agradezco telegrama dirigiéndome. Contéstole extremos aquel. Salvo raras excepciones, entidades agrícolas son Sindicatos bien organizados Federación. Estos hubieran resuelto problema gravísimo trigo hace tiempo cuando no impidiéndolo labores apremiantes, inaplazables campo, sus Juntas directivas disponían agricultores avzados estos asuntos.

Comprenderá echa sobre hombres Sindicatos resolución problema después consumados tantos fracasos profetice Parlamento, cuando agricultores comienzan faenas agrícolas cosecha sobreabundante acrecienta labor. Tiempo perdido es irremediable. Hace tres, dos meses, uno siquiera, hubieran Sindicatos resuelto conflicto tan grande, ahorro Estado, beneficio bien común.

Momentos presentes tan críticos sólo hay posibilidad aceptable siguiente; compradores únicos Sindicatos prohibición terminante otro medio retirar, adquirir trigo energías sanciones penales; obligación inexcusable fábricas recibir, molturar contingentes trigo proporcionados su capacidad, pagando trigos Sindicatos recibiendo anticipo Estado, reintegrándose éste fábricas; debiendo interponerse estas caso resistencias Estado garantizar precio tasa harinas. Puede imponerse a fábricas Cataluña tomen cincuenta mil toneladas trigo provincia Burgos.

Muchos disciplinados agricultores, pacientes, sacrificados, esperando última hora, lánzase vender ante necesidad dinero indispensable comenzar recolección; causa tanta negligencia Estado. Éxito o fracaso dependen celeridad ejecución. No dilate un solo día esta. Salúdame.—Francisco Estévez, presidente Cámara Agrícola.

Ministro Agricultura.—Madrid. Federación Burgalesa Sindicatos Agrícolas Católicos hace suyo telegrama dirigido contestación al suyo, como presidente Cámara Oficial Agrícola, Federación, ante gravísimo problema trigo, ofrece colaboración incondicional salvar trágica situación agricultores; rogándole resolución sin pérdida un solo día. — Francisco Estévez, presidente.

## REMITIDO

(El Excmo. Sr. Gobernador Civil nos ruega la publicación de las siguientes notas)

### En legítima defensa

Primero el señor Albiñana en «A. B. C.» y después en un manifiesto repartido en esta ciudad, con pie de imprenta en Madrid y suscrito por «Un Grupo de Proprietarios»—en el que se jacta la actuación del Diputado antes dicho con un estilo asombrosamente parecido al del bombardeo—se pretende presentar al actual Gobernador de Burgos como somocido a la voluntad y conveniencias de la Compañía de Aguas burgalesa.

Sobradamente he demostrado «con actos» en los diez y ocho meses que gobierno la provincia, que en mí no influye nadie, ni siquiera el partido radical, que por mi filiación política es el que con mayor empeño quisiera y siempre complacer. La destitución del Ayuntamiento agrario de Briviesca—que luego repuso el señor Portela Valladares—acreditó que tampoco el partido que acudilla el señor Martínez de Velasco doblega mi voluntad cuando yo estime en conciencia que debo desatender las convenciones o los deseos de esa agrupación política, si bien deba también concederla en las designaciones gubernamentales de Ayuntamientos la proporción que su arraigo en la provincia y su significación gubernamental reclama.

Decía Savonaria que «la verdad a medias es con frecuencia más execrable que la mentira». El señor Albiñana y «Un Grupo de Proprietarios» olvidaron esto al atacarme y silencian que si bien yo entienda—y sigo entendiendo aunque haya de acatar lo resuelto por la Dirección de Industria—que los propietarios de casas vienen obligados a suscribir un contrato general por todos los pisos con la Compañía de Aguas, también he resuelto siempre, con carácter de urgencia, que esta entidad «había de suministrar el agua a los reclamantes en término de veinticuatro horas». Así, en resolución de 21 de enero de 1935 mandé lo que sigue: «Se acuerda requerir a la Compañía de Aguas de Burgos para que en término de veinticuatro horas, a contar de la fecha en que le fuere notificada esta resolución, suministre agua al domicilio de doña Ana Ortega González, y se requiera, también, al propietario del inmueble don Donaciano Bueno para que, dentro de los ocho días siguientes al en que se le notifique, celebre con la mencionada Compañía de Aguas el contrato que proceda, aperechidos ambos que, de no cumplir lo que a cada uno se ordena en el respectivo plazo, serán sancionados con una multa de quinientas pesetas por cada día que transcurra sin obedecer los pronunciamientos de este Decreto».

Esto es, literalmente transcrito, lo que yo he resuelto en los casos semejantes al aludido. Puede ver la opinión burgalesa que mi orden era «bilateral», obligando, en primer lugar, a la Compañía de Aguas a suministrar al inquilino reclamante el agua solicitada y, en segundo término, compela a los propietarios del inmueble a suscribir el contrato del servicio hidráulico con la Empresa concesionaria.

Esta es «la verdad completa» sin que sea leal táctica polémica que el señor Albiñana y «Un Grupo de Proprietarios» mutilen los hechos para presentar al firmante como un servil incondicional de los intereses de tan repetida Compañía de Aguas, buscando con ello sin duda realizar la gestión del diputado director de la tramoya para captar futuros votantes de su candidatura cuando haya de presentarse al cuerpo electoral por segunda vez. Bien está todo proselitismo pero sin falseamiento de los hechos sobre todo cuando se ataca a una autoridad que ha puesto siempre, como esencial atributo de su gestión la imparcialidad más absoluta.

Burgos a 8 de julio de 1935.—El gobernador civil, J. Sánchez Rivera.

**DECVS**  
MUEBLES - DECORACIÓN  
Proyectos y presupuestos gratis, casa completa, muebles, lámparas, alfombras, & Florida, 62-VITORIA

**Servicio directo**  
**BURGOS - SANTANDER**  
A partir del día 10, saliendo de Burgos a las tres de la tarde y de Santander, ocho y media mañana  
ADMINISTRACIONES:  
Burgos. El Buen Género, Plaza de Prim 21  
Santander. Garage Iberia

**«AURORA»**  
COMPANIA ANONIMA DE SEGUROS  
SUBDIRECTOR  
Don Francisco Ceniceiros Ordo  
Oficinas: Calle San Juan, 61, 2.º Burgos

## Recomendación insistente a los Sindicatos y labradores

Los que hayan adquirido dinero en préstamo del Crédito Agrícola, sobre trigo, tienen preferencia en la retirada del trigo por parte del Estado. Lo propio los que ofrecieron trigo en retención. Estos trigos serán retirados y pagados inmediatamente. Están circuladas las órdenes.

Se ha dado el caso de que algunos agricultores y alguna entidad agrícola, en vez de pedir, por medio de la Federación, dinero al Crédito Agrícola, al cuatro por ciento las entidades (Sindicatos) y al cinco (se entiende al año) los agricultores aislados pidieron a Bancos, y acuden ahora a mí rogándome que los libre de lo oneroso de la operación, por serles muy costosas las renovaciones de letras y resultaría un interés muy crecido.

Otros acudieron al Crédito Agrícola y a un Banco. Como yo no puedo hacer milagros he de contestarles que no existen medios hábiles para sacarles del atolladero en que se metieron por no observar disciplina, por no oír nuestros consejos. En EL CASTELLANO y en «El Defensor de los Labradores» he mos dicho machaconamente, una y cien veces, lo que les convenía hacer; pero unos no siguieron nuestros consejos, y alguno quiso servir a dos señores. Ahora pagan las consecuencias.

Los agricultores que se hallen en alguno de esos casos o el Sindicato que haya procedido fuera de nuestras normas, ofrezcan el trigo a las respectivas Juntas de contratación. Los Sindicatos deberán ofrecerlo como «tares» y el total que deseen colocar sus socios. No olviden que los Sindicatos tienen preferencia en la colocación del trigo y sobre todo los que lo tengan pignorado (empeñado) por haber pedido dinero al Crédito Agrícola.

Advierto, con interés sumo, a todos que, antes de entregar el trigo, lo limpien bien, dejándole sin alholvas, sin anisete y sin materias extrañas en cuanto excedan del 3 por 100. Los que lleven más de este tres por ciento, o alholvas o anisete, serán rechazados. Es acuerdo que no se quebranarán.

Por fin, aconsejo que no vendan, aun a costa de los mayores sacrificios, por bajo del precio de tasa. Resistan hasta que el Gobierno realice la total retirada. Esa resistencia sería el gran paso para ganar la batalla.

FRANCISCO ESTEVÁNEZ.

Presidente de la Federación Burgalesa.

## Jornadas de formación católica en Cobrecos (Santander)

Domingo 21 de julio, salida de Burgos por la mañana. Tarde, libre en Cobrecos.

Lunes, martes, miércoles y jueves, dedicados a las jornadas. Todos los días horas libres para estar en la playa.

Viernes y sábado, por la mañana, libre en la playa y por la tarde, excursiones a los más pintorescos rincones de la Montaña.

Domingo 28, visita a Torrelavega y Santander. Por la noche, regreso a Burgos.

Precio todo comprendido, ocho días 90 pesetas

En septiembre, para campesinos, seis días, 70 pesetas.

Unión Diocesana de Juventudes Maccuinas de Acción Católica, Palacio Arzobispal, Burgos.

NOTA.—A petición de varios señores se ha aplazado la salida hasta el día 21.

La inscripción se cerrará el día 17 de Julio

## Notas bibliográficas

«Por qué condené a los capitanes Galán y García Hernández», por don José Casado García, Auditor de Brigada, retirado.

Acaba de ponerse a la venta esta obra del Auditor de Brigada retirado don José Casado García, que tanto se dió a conocer entre la gente de toga y ante la opinión pública en el juicio oral y público recientemente celebrado ante el Pleno del Tribunal Supremo de Justicia. En ella se transcribe textualmente el informe pronunciado en defensa propia, lleno de sólida doctrina jurídico-militar y de datos, citas y documentos de particular interés; se estudia con detalle el delito de rebelión militar y su penalidad; se analizan a fondo las supuestas responsabilidades políticas y criminales que quisieron derivarse del proceso; y, como apéndice, se reproducen la sentencia dictada y los distintos juicios que a la prensa de Madrid me recibió el discurso.

Es un libro de verdadera doctrina sugestivo interés y actualidad por el que felicitamos de verdad, a nuestro ilustre y querido paisano

## Ferias y Fiestas

### La Colonia Burgalesa de Bilbao en su visita oficial a Burgos

La visita oficial que desde hace algunos años viene realizando la Colonia Burgalesa de Bilbao a esta capital, se ha llevado a cabo con el mismo esplendor y entusiasmo que los años anteriores.

El pueblo burgalés ha recibido cordialmente a los paisanos que desarrollan su vida en la capital de Vizcaya, y como no podía menos de suceder, las autoridades, e nombre del pueblo de Burgos, han prodigado sus atenciones a los directivos de la Colonia.

El sábado, poco antes de las diez, se lanzaron al espacio una bombas que fueron el anuncio de que la Colonia estaba a la vista.

Su entrada en Burgos fué de gran emoción, y los autocars que conducían al centenar de excursionistas, se dirigieron a la Plaza Mayor, donde se les recibió en medio de grandes aplausos y vivas a la Colonia y a Burgos.

En la Casa Consistorial estaba esperando a los burgaleses de Bilbao, el Alcalde de la ciudad.

El presidente de la Colonia, don Gregorio Rica y los directivos de la Junta subieron al Ayuntamiento donde fueron recibidos por el señor Santamaría, quien le dió en nombre de la ciudad la bienvenida.

Se cambiaron unas frases de salutación y se dedicó un cariñoso recuerdo para el gran entusiasta burgalés, alma de la Colonia, fallecido ha poco, don Benigno Franco.

Bien pronto se confundieron en el Espolón entre el numerosísimo público que asistía a la verbena, los excursionistas a los que se distinguía por el lactio morado que llevaban en la solapa.

El 7, por la mañana, estuvieron los directivos acompañados del Alcalde y del presidente de la Diputación, en el Círculo de la Unión, y más tarde visitaron la Diputación donde fueron recibidos por el señor Ruera.

Recorrieron todas las dependencias admirando los preciosos cuadros de autores burgaleses que aquellas encierran, visitando también la Sala Cidiana, observando el señor Ruera con libros sobre Burgos y la provincia de escritores burgaleses.

A las dos de la tarde se reunieron a comer en el jardín del merendero de Miraflores, el presidente de la Colonia señor Rica, los directivos señores Quintana, Fernández, Ramírez y Cavia, el Alcalde de la ciudad, el presidente de la Diputación, el Teniente de Alcalde señor Pavón, el amigo Suso y periodistas de la prensa local diaria.

El menú estaba compuesto de platos de la tierra.

A los prostes se brindó por la prosperidad de España, de Burgos y de la Colonia.

La comida se desistió en medio de una gran fraternidad salpicada de recuerdos.

La mayor parte de los excursionistas estuvieron por la tarde en la jira que se celebraba en el Perral.

Al llegar la hora de la marcha el estallido de bombas y cohetes congrega en la Plaza Mayor a una gran gentío que acude a tributar una despedida cariñosa y entusiasta a los burgaleses de Bilbao.

Al arrancar los autocars, suena una imponente ovación y los vivas a Burgos y a la Colonia, son ensordecedores, no cesando los aplausos y el agitar de los pañuelos hasta que los coches se pierden de vista.

Que hayan llevado buen viaje nuestros queridos hermanos y que de su corta estancia entre nosotros les quede un recuerdo imborrable.

### La verbena del sábado

El festejo popular que desde hace años es una cosa obligada en el programa de ferias, se celebró el sábado por la noche con el mismo esplendor y alegría que los años anteriores.

Aquí sí que cabe la frase de que todo Burgos participó en la verbena, pues tal era la cantidad de público que se había congregado en el Espolón, que llenaba por completo todos los andenes, haciéndose difícil la circulación.

La temperatura deliciosa que se disfrutaba, contribuyó a dar fealce a la fiesta y a que los burgaleses se solazaran hasta bien entrado el día.

El aspecto del Espolón era deslumbrador. El paseo del centro adornado con guirnaldas y banderitas y con una iluminación eléctrica con bombillas de colores, que en su mayor parte cubrían artísticos faroles venederos, unidas a las iluminaciones supletorias de sociedades de recreo, bares, cafés y la del túnel, daban al paseo un aspecto verdaderamente fantástico.

En las sociedades de «Salón de Recreo» y «Círculo de la Unión», se celebraron bailes para los socios, que estuvieron muy concurridos.

No hubo que lamentar incidentes desagradables.

### La jira en El Perral

El programa de nuestras fiestas se cierra con la celebración de la jira campestre a la deliciosa posesión de El Perral.

Mucha animación, infinidad de familias a saborear en el campo sus meriendas, siguiendo costumbre tradicional, y el baile para el elemento joven, que ha

danzado hasta hartarse durante las fiestas, por lo mucho que se han prodigado estos espectáculos.

Las bandas de música militar y la Popular Burgalesa, fueron las encargadas de amenizar la jira.

En cuanto anocheció, comenzó el desfile hacia la capital, y hasta otro año.

### Ciclismo

#### LA CARRERA PATROCINADA POR EXCMO. AYUNTAMIENTO, TUVO POCO INTERES DEPORTIVO

Fué un fracaso deportivo el resultado de la carrera ciclista patrocinada por el Excmo Ayuntamiento.

Así lo manifestó la concurrencia en la meta de llegada cuando apareció el coche linterna cargado de corredores, bicicletas y accesorios. Es preciso poner los medios para que no se repita el triste caso de que la mitad o más de los participantes en una prueba se paseen en coche por las carreteras.

Nosotros estimamos que lo ha motivado la falta de organización o exceso de confianza en estas lides deportivas de la directiva del Club Ciclista Burgales.

Para la prueba ciclista que comprendía un recorrido de 192 kilómetros entre Burgos-Villarcayo-Burgos, se inscribieron 36 corredores.

En la meta establecida frente a la plaza de toros y después de una marcha neutralizada desde el domicilio del Club, salieron 33 corredores de los 36 inscritos y de ellos sólo se clasificaron ¡trece!

¿Y por qué? Pues porque la mayoría de los «retirados», viendo que no ganaban nada y no les quedaba «retiro» optaron por montarse en una estúpida camioneta y así pasaron una mañana feliz.

Lo más interesante de esta prueba entre los pocos clasificados, es la superioridad o imposición de marcas y en este aspecto la «Orbea» y la B. H. acapararon todos los puestos.

La clasificación fué la siguiente:

- 1.º Salvador Molina, de Villanueva de Castellón, que hizo el total del recorrido sobre máquina Orbea, en 6 h. 22 m y 1/4
- 2.º Ricardo Montero, de Irún, sobre máquina B. H., a un largo.
- 3.º José Menéndez, de Gijón, a dos largos de este último.
- 4.º Manuel Trueba, de Torrelavega, en el mismo tiempo.
- 5.º Benito Castreros, de Calatayud, ídem ídem.
- 6.º Juan Larriñoa, de Bilbao, a once segundos del vencedor.
- 7.º Alejandro Martínez, de Bilbao, a un minuto.
- 8.º Daniel Rutz, de Torrelavega, en el mismo tiempo.
- 9.º Juan Golzárriz, de Bilbao.
- 10.º José Rietra, de Colombres (Asturias).
- 11.º Braulio Hernando, de Burgos, en 6 h. 44 m., o sea a una distancia del primero de 24 m. y 3/4.
- 12.º Angel Huertas, de Burgos.
- 13.º Vicente Puente, de Valladolid.

Merece también mención en esta reseña el joven burgalés Braulio Hernando, a quien encanzándolo y entrenado puede representar al ciclismo en cualquier prueba de envergadura nacional, pues ayer dió un curso de peladear con enormes facultades.

Tanto el control de Villarcayo, como el de Burgos estuvieron muy bien atendidos a pesar de la enorme aglomeración aficionada al pedal, y del orden se encargaron las autoridades y personal del Club organizador.

No ha dado más de sí esta prueba nacional.

El Chimbo.

### Sociedad Hipica Burgalesa

El último festejo de nuestras ferias y fiestas ha sido el organizado por esta culta sociedad en el Hipódromo, en el día de ayer, que finalizó a las nueve y media de la noche.

Como auguramos, fué un éxito esta fiesta, a la que acudió lo más selecto de nuestra sociedad aficionada a esta clase de espectáculos y las autoridades locales.

Tomaron parte en la prueba titulada «Copa del Excmo. Ayuntamiento», velocidos caballos y en la Gimkana cañonera; la mayor parte nuevos, que prometían.

Hubo buenos saltos y salió ganador del trofeo el caballo «Dimanar», montado por don Marcelino Gavilán, que hizo el recorrido sin falla, en un minuto, trece segundos y un quinto.

Fueron muy aplaudidos «Fistulador», que montaba el señor Martín Calleja, por sus saltos limpios y «Circasiano», del señor Gavilán, que se colocaron en segundo y tercer lugar, y en el cuarto «Farán», del señor Pizarro (lazos).

Para esta prueba se distribuyeron los caballos en tres grupos y las apuestas se hicieron por cada uno de los tres, habiendo correspondido en el primero a 3,25 pesetas por peseta a caballo ganador que lo fué «Dimanar» y a 13,20 al colocado llamado «Farán».

En el segundo ganó «Adicto» y se pagaron las apuestas a 2,05 y de colocado al caballo «Parábola», a 2,15.

En el tercer grupo «Fistulador», que ganó a 11 pesetas y a 0,75 «Circasiano», como colocado.

Terminada la primera prueba el presidente de la Sociedad don Pedro Alfaro hizo entrega de la magnífica copa

## Otra labor benedictina

Justamente llamó la atención el magnífico estandarte que lució por vez primera en la procesión del Corpus en el pueblo de Esgueva confeccionado por las Religiosas Benedictinas de San José, de Burgos, cuyo mérito consiste en un hermosísimo ángel primorosa y artísticamente bordado en seda, la cara y las manos.

La Custodia, los variados ramos bordados con los delicadísimos matices de fajas y flores, hacen un conjunto de belleza y grandiosidad que revelan unas manos delicadas y ágiles y la proverbial paciencia benedictina.

Ya el 1923 tuvimos el gusto de contemplar el imponente cuadro del Sagrado Corazón de Jesús, siendo la admiración del público la finísima cara y manos.

El nimbo recuerda el recamado de oro del siglo XVI. Este maravilloso cuadro hoy en poder de distinguido hijo de Roa, es obra de la artista Sor Esperanza Peña, religiosa benedictina en San José de Burgos.

Mil enhorabuena a las autoras del elegante y bonísimo estandarte y a toda la Comunidad de Benedictinas de San José, por sus éxitos y que ellos sirvan de estímulo para que sigan en su labor para bien de la cultura, del arte y de la religión.

## Cajas de caudales «Gruber»

Este Sanatorio dispone de todos los medios modernos para practicar con la mayor garantía toda clase de operaciones

Cirugía General y Ortopédica, Dr. Abilio G. Barón

Garganta, Nariz y Oídos, Dr. Luis R. Zorrilla.

El primer domingo de cada mes despacharán la consulta de sus especialidades en este Sanatorio

Análisis de Sangre, Espustos, etc.: Rayos X.

Sala séptica y aséptica; Calefacción central.

Consulta de Medicina, Cirugía y Partos Dr. Antonio Santos

Este Sanatorio dispone de todos los medios modernos para practicar con la mayor garantía toda clase de operaciones

Cirugía General y Ortopédica, Dr. Abilio G. Barón

Garganta, Nariz y Oídos, Dr. Luis R. Zorrilla.

# Écos de la vida local

al señor Gavilán, en medio de grandes aplausos de la concurrencia y se prepararon los obstáculos para correr la Gimkana, en la que intervinieron bellas señoritas, como madrinas, y se donaban tres copas a los tres que invirtieran menos tiempo.

Esta prueba fué muy del agrado del público y obtuvo el primer premio, copa donada por el presidente de la Sociedad Hípica, la señorita Tere Terán, madrina del teniente señor Muñoz; segundo premio, copa donada por la Sociedad, la señorita Carmen Vélez, madrina del teniente señor Gavilán, y tercero, copa de la misma entidad a la señorita Carmen Quintana, madrina del teniente señor Montañut.

Fueron madrinas de los restantes oficiales las señoritas Izquierdo, Liniers, Villegas, Gavilán, López Dóriga, Faurie, Rodríguez, Sancho, Díaz Oyuelos y señora de Martín, que lo fué de su esposo.

Todas fueron obsequiadas con cajas de bombones.

Seguidamente se organizó un animado baile, amenizado por un bien conjuntado quinteto que estuvo incansable.

El servicio de Bar, a cargo del dueño del «Gran Restaurant Fornos», muy en su punto y abundante, habiéndole sido encargado el de los días 9, 10, 11 y 13 del próximo agosto, fechas en que se celebrará el Gran Concurso Hípico anual.

En la pista del baile lució una gran iluminación, hasta que, desde la carretera, unos bárbaros mozos, dedicados a apedrear la iluminación, consiguieron romper uno de los focos.

**Bazar**  
"LA COCINA"  
En esta casa encontrará el mejor surtido en  
**Lámparas y Material Eléctrico**  
**Vicente P.**  
Alameda de San Juan, 4  
**BURGOS (Canales)**

## Boletín Oficial

**Presidencia del Consejo de ministros.**—Decreto prorrogando por treinta días más el estado de alarma en los territorios que se citan y el de prevención en los restantes.

**Otro sobre circulación de trigos y a su venta por mediación de las Juntas comarcales.**

**Ministerio de Trabajo.**—Orden disponiendo la devolución a las Juntas administrativas de las Mancomunidades sanitarias los presupuestos remitidos para su aprobación.

**Otra prorrogando para el ejercicio de 1935-36 el tipo de recargo transitorio de cuotas para el régimen de retiro obrero obligatorio.**

**Gobierno civil.**—Relación de licencias de uso de armas expedidas por el Gobierno civil en el mes de junio último.

**Circular sobre hallazgo y desaparición de varias caballerías.**

**Otra de Higiene y Sanidad veterinaria declarando oficialmente extinguida la enfermedad carbunco bacteriano en el término municipal de Villaverde del Monte.**

**Providencias judiciales y anuncios.**

## Tribunales

**Señalamiento para el día 10.**  
Causa procedente del Juzgado de Castrojeriz sobre lesiones, seguida contra Pedro Díez Soto.

SENTENCIA.

En la causa procedente del Juzgado de instrucción de esta capital, sobre tentativa de robo, seguida contra Justino Casado Martín, se ha dictado sentencia condenándole a la pena de 250 pesetas de multa, accesorias, indemnización de 12 pesetas y pago de las costas.

## Pantano de Arandilla

ASAMBLEA DE AYUNTAMIENTOS EN HUERTA DDEEL REY.

El próximo día 12, a las once y media de la mañana, se celebrará en Huerta del Rey una magna asamblea para dar principio a los estudios del pantano de Arandilla con el que se regarán unas ocho mil hectáreas.

Al acto están invitados los señores Gobernador civil de la provincia, delegado de la Mancomunidad del Duero, ingeniero jefe de Obras Públicas, Diputación provincial y Ayuntamientos interesados en el pantano.

## Noticias varias

En la Casa de Socorro se prestó asistencia ayer mañana al corredor ciclista Claudio Leturriaga, de 24 años, de Oñate, de una herida contusa en la mano izquierda y erosiones en el antebrazo y muslo del mismo lado y en ambas rodillas, que se causó al caerse de la máquina en las inmediaciones de Peñahorada, cuando tomaba parte en la carrera ciclista.

## NOTICION

En Burgos y su provincia la única que garantiza las medias **CASA EPIFANIO** Fintísima 1'85 pa

Se recoge puntos gratis

Al tomar una curva ayer mañana en el puente de Malatos una camioneta cargada de sillas y veladores fueron despedido del vehículo Joaquín Madrazo Giménez, de 11 años, Francisco Fernández Grijalvo, de 28 y Manuel Núñez, de 22, resultando el primero con lesiones de pronóstico reservado, y los otros dos con contusiones leves.

También resultó con la fractura de la clavícula izquierda un ciclista llamado Manuel Oria, de 18 años, a consecuencia de haberle alcanzado las sillas que se desprendieron de la camioneta.

Todos los heridos fueron asistidos en la Casa de Socorro.

Nuevamente se pueden adquirir 12 retratos por 0'70 y 12 ídem, propios para carnets, kilométricos, pasaportes, etc., por 1'40 pesetas, en San Juan, n.º 65.

En el monte titulado «Calabez» del término municipal de Zazuar, propiedad de varios vecinos de esta localidad, se declaró un incendio, quemándose una buena cantidad de pinos, calculándose las pérdidas en unas tres mil pesetas.

Los autores del siniestro fueron dos hermanos llamados Manuel y Marcia no Núñez Miguel, de 13 y 8 años, al encender una cerilla con el propósito de ver como ardía la resina de los pinos.

El día 10 de los corrientes, con motivo de la festividad de San Cristóbal, celebrará la Sociedad Benéfica de Chauffeurs de Burgos, sus tradicionales fiestas (misa en la Catedral a las once de la mañana y acto seguido bendición de automóviles y desfile para ir al Cementerio municipal a depositar flores, por los socios fallecidos). Por la noche se celebrará un baile de nueve y media a doce de la noche, en su domicilio Santocildes, 11.

Se ruega a los señores que por olvido involuntario no hubieren recibido besalamano, se den por invitados.

Por no reunir condiciones para el consumo han sido inutilizados doscientos kilos de alubias frescas.

UROSOVINA, es de efectos sorprendentes en el reuma, gota, cálculos, arañitas, etc., etc.

Al ser sorprendido robando en el establecimiento de Anselmo Villamor, del pueblo de Quecedo, José Manuel Santos Moreno, de 18 años, pintor, natural de Burgos, huyó a campo traviesa siendo perseguido por varios vecinos y por la Benemérita, logrando por fin ser detenido.

También se detuvo a un compañero de José llamado Germán Alonso Rodríguez, de 32 años, de Zaragoza.

**Para comprar** camisas, sommieres, mesillas de noche, lavabos, armarios de luna, sillas, etc., visite la fábrica de muebles de **VALDIVIELSO Y COMPAÑIA (Sucesor)**. Calles de Madrid y San Pablo. Aserrado para particulares.

Los guardias de Asalto han detenido al súbdito argentino Ali Brahín, por haber sustraído dos pesetas cincuenta céntimos del mostrador del comercio de don Gonzalo Miguel y por haberse quedado con veinticinco pesetas al cambiar un billete de cien en el establecimiento de don Nicolás Gutiérrez Escudero, domiciliado en la Plaza de Vega, 34.

Ha sido puesto a disposición del Juzgado municipal.

El niño de cinco años Domingo Velasco Alonso, domiciliado en la calle del Emperador, 1, fué asistido en la Casa de Socorro, de lesiones de carácter leve, que le produjo al atropellarle un ciclista llamado Bienvenido.

El guardia de Seguridad Eduardo García de los Ríos, ha presentado una denuncia, por malos tratos de palabra contra un individuo llamado Juan José.

La denuncia ha sido cursada al Juzgado municipal.

La policía ha detenido a Manuel Carro García, de 23 años, de Burgo de Osma, Antonio Ferrer Marcos, de 30, de Palencia, y Manuel Expósito de la Cruz, por sospechosos e indocumentados.

Han ingresado en la cárcel en espera de antecedentes de la Dirección de Seguridad.

Nuestro buen amigo el médico don Odorico Mata Manzanedo, esposa y familia, nos encargan significativamente estas columnas su profundo agradecimiento a cuantas personas acudieron al entierro de su hijo César Mata Urraca, y a los innumerables testimonios de pésame recibidos.

## Orojo superiorísimo

permitido para usos de boca hasta de 55 grados  
Pagará poco más de 5 céntimos grado, libre de todo impuesto.

Precios especiales para cantidades importantes

Remito muestras gratuitamente

Fábrica de Anisados y Licores:

**MARIANO DEL BARRIO**

SANTANDER, 36

A la salida del Kursal Novedades, se desafiaron dos individuos, y al ser amonestados por los guardias de Asalto, promovieron un fuerte escándalo llegando a ser agredido uno de los guardias por uno de los alborotadores, quien resultó con erosiones en la mano izquierda.

En el hecho interviene el Juzgado de Instrucción.

Por promover un fuerte escándalo han sido puestos a disposición del Juzgado municipal, Adolfo González Martínez, de 35 años, Víctor Román González, de 38, Angel Antón Rodríguez, de 55 y Eugenio Pérez Cristóbal, domiciliado en Gamonal, de 28, resultando Adolfo con lesiones de carácter leve.

En el hecho interviene la guardia municipal.

## Notas religiosas

So' emne novena a la Virgen del Carmen



EN EL CARMEN

Por la mañana, a las seis y cuarto, rosario, breve plática y ejercicio de la novena y motetes cantados por el pueblo.

En las misas de ocho y once se hará también el ejercicio del día y en la de ocho habrá misa de comunión general, con acompañamiento de órgano y cánticos encáusticos.

Por la tarde, a las siete, exposición, estación, rosario, sermón, novena y gozos cantados, terminándose con la bendición del Santísimo y Salve popular.

Los sermones de la novena estarán a cargo del R. P. Sabino de Jesús, de la residencia de Cádiz.

La Capilla del Carmen, reforzada por los RR. Lateranenses y otros varios elementos de la ciudad, ejecutará el siguiente programa de cánticos sagrados.

El martes día 9 «Sub tuum praesidium», a cuatro voces iguales y acompañamiento de órgano de F. Riga «Pues sois madre sin igual» (Coro unisonal y estroja a tres voces, con órgano de P. J. Domingo).

EN SAN LORENZO

Por la mañana, a las nueve, misa cantada y a continuación se hará el ejercicio de la novena.

Por la tarde, a las siete y media, rosario y novena.

## Sección de Estadística

REGISTRO CIVIL

Nacimientos.—María Arnáiz Busto, José María Hidalgo Corral, Miguel Sastre Fuente, Alberto Ferrándiz Fernández, María Consuelo Pedrosa Villalán, Antonia del Campo Blanco, María del Pilar de la Cerda García, Agustina Fuentes Sadornil, Isafas Arauzo Merquillas, Fermín Lozano Nebreda.

Defunciones.—Julio del Campo Navarro, de Burgos, 8 meses, Cabeseros, 7.

Angel González González, de Burgos, 40 años, Hospital del Rey.

Vicenta Martínez Mora, de La Horta, 34 años, Hospital del Rey.

María Soledad Calvo Revilla, de Burgos, 2 meses, Casa de Caridad.

Pedro Arroyo Gómez, de La Horta, 6 años, Casa de Caridad.

Agustín Carranza Fernández, de Barrios de Bureba, 74 años, Concepción, 6.

LEA USTED SIEMPRE

EL CASTELLANO

## LOS "ASES" TRIUNFAN CON LA BICICLETA "ORBEA"

Gran Carrera Nacional en Burgos (192 kms.)

1.º SALVADOR MOLINA, sobre bicicleta "ORBEA"

Compre una bicicleta "ORBEA"

Elegante, sólida y garantizada

Agente exclusivo en Burgos: Garage EL FRANCÉS Vitoria, 13.

## Cursillos de selección para ingreso EN EL MAGISTERIO aprobados en Consejo de Ministros.

Podrán acogerse los MAESTROS que pasen de 35 años y no lleguen a 50; los INTERINOS que cuenten con dos años de servicios y los CURSILLISTAS que tengan aprobados algún ejercicio en los anteriores cursillos.

## Preparación para ingreso en las Facultades

A partir del día 15 del corriente mes se abre un curso de preparación intensiva en ambas preparaciones estando funcionando actualmente la preparación de ACADEMIAS MILITARES, BACHILLERATO, GRADO PROFESIONAL, COMERCIO ETC.

INTERNADO, DESDE 4 PESETAS

INSTITUTO CRISTOBAL COLON

Teléfono, 1589 (Casa del Cordón) BURGOS

## Realización de artículos de temporada

ALMACENES RUIZ

Liquida a precios tirados todos los calzados de temporada. Nada de liquidaciones de calzados atrasados.

En plena temporada ALMACENES RUIZ vende por la mitad y tercera parte de su valor todos los zapatos propios para la temporada de verano.

ALMACENES RUIZ

PLAZA MAYOR, 19

PRECISASE

Persona idónea, que aporte pequeño capital para establecer negocio en esta población y de excelentes resultados.

Informes: Hotel Universal, de 11 a 1 "Yca Export Cor"

**"El estómago es el manantial de alegría de la vida"**

Guídelo usted, con una buena alimentación y algunas cucharadas de **DIGESTÓNICO** del Dr. Vicente

VENTA EN FARMACIAS

## Notas de Sociedad

ENHORABUENA.

Ha obtenido la calificación de, so bresaliente en la Tesis Doctoral el médico interno de la Facultad de Medicina de Madrid don Eulogio Renedo Ruiz.

Nuestra más sincera enhorabuena al nuevo doctor a quien deseamos éxitos en su carrera.

PETICION DE MANO.

En Santoña y por los señores de Bringas en representación de sus padres, señores de Andújar y para su hijo don José, teniente de Artillería, ha sido pedida a los señores de López del Amo, la mano de su bella hija Mary. Entre los novios se han cruzado los regalos de costumbre.

NECROLOGICAS.

A la avanzada edad de 73 años, ha fallecido el conocido industrial de esta plaza don Agustín Carranza Fernández, y su entierro ha tenido lugar ayer tarde, con numerosa concurrencia.

A sus hijos, hijos políticos, hermana y demás familia, expresamos nuestro sentimiento y a nuestros lectores pedimos una oración por el alma del finado.

Al cumplirse el primer aniversario del fallecimiento de doña Mariuca Botín Ruiz, reiteramos nuestro sentido pésame a su apenado viudo don Juan Luis Calleja, hijos, padres, hermanos y demás parientes y suplicamos a nuestros lectores, un recuerdo piadoso por el alma de la finada.

En Sedano ha dejado de existir el niño Claudio Peña Martínez, "que falleció a los ocho años de edad. Testimoniamos nuestro duelo a los padres del finado, hermanos y demás familiares.

VELAS LITURGICAS PARA EL CULTO HIJO DE

Quintín Ruiz de Gauna

VITORIA

PIDA USTED EL CAPITEL GAUNA PATENTADO

DE VENTA EN BURGOS:

Almacenes de Ultramarinos

LA PROVEEDORA SAN JUAN, 63

PRIMER ANIVERSARIO DE LA SEÑORA

**D.ª Ignacia Felicia López y Martínez de Céspedes**

VIUDA DE VELEZ

que falleció en Burgos, en 10 de Julio de 1934, habiendo recibido los SS. SS. y la Bendición de S. S.

R. I. P.

Sus hijos, don Juan José y doña Justa (Marquesa de Fuentepelayo); hijos políticos, doña Carmen Loma y Arce y don Eduardo Martínez del Campo y Bessón (Marqués de Fuentepelayo); primos, sobrinos y demás familia,

Ruegan a sus amigos la encomienden a Dios

Todas las misas que se celebren dicho día 10, en las iglesias de San Lesmes y Merced, Capilla de las Esclavas y Casa de Venerables, así como las Exposiciones de Su Divina Majestad en las Capillas de las Esclavas y Adoratrices, serán aplicadas por el alma de dicha señora.

Burgos 9 de Julio de 1935.

INFORMACION TELEGRAFICA Y TELEFONICA

Edición de ayer noche

MADRID

El Banco de España rebaja el tipo de descuento.-En Gobernación.-Ha muerto la madre política de Alcalá Zamora

Ha fallecido la madre política de Alcalá Zamora

Madrid 8 (4 t).-Ha fallecido la madre política del señor Alcalá Zamora, llamada Natalia Uribe...

riodistas diciéndoles que a las doce y cuarenta había regresado de Valencia el señor Lerroux...

Reducción del tipo de descuento

Madrid 8 (4 t).-El ministro de Hacienda manifestó que en el Consejo ordinario del Banco de España...

En Gobernación

Madrid 8 (4 t).-El ministro de la Gobernación recibió a los pe...

PROVINCIAS

La fiestas de San Fermín.-Accidente de automóvil: un muerto. Varios sucesos sangrientos.-Agasajo al ministro de Agricultura

Cedistas que se retiran

Murcia 8.-La Comisión ejecutiva de Acción Popular ha acordado que los concejales cedistas se retiren del Ayuntamiento...

Vista de una causa

Albacete 8 (4 t).-Esta tarde, a las cuatro, comienza la vista de la causa por los sucesos del 6 de octubre en Villarrobledo...

La colonia navarra

San Sebastián 8 (4 t).-Ha conmemorado con gran entusiasmo el aniversario del mitin de izquierdas...

Las fiestas de San Fermín

Pamplona 8 (4 t).-Ayer comen...

zaron con inusitada afluencia las fiestas de San Fermín. A lo largo de la calle en que se hace el famoso encierro de los toros...

Por la mañana se celebró una parodia del encierro. Más tarde hubo misa mayor en la iglesia del Buen Pastor...

El venerable Lizarrri

San Sebastián 8 (4 t).-En Asistencias en honor del mártir, venerable Lizarrri. Por la mañana hubo misa de comunión y luego misa solemne de pontifical...

Un mitin de izquierdas

San Sebastián 8 (4 t).-En el frontón de Eibar se celebró el uno de estos alcances a un muchacho que entró de la plaza...

El ministro de Marina en Cartagena

Cartagena 8 (4 t).-Ayer llegó el ministro de Marina señor Royo Villanova que visitó la base de submarinos...

Cartagena 8 (4 t).-Ayer llegó el ministro de Marina señor Royo Villanova que visitó la base de submarinos...

Seguidamente se dirigió a una finca propiedad del diputado agrario don Tomás Maestre, donde se le obsequió con un banquete...

Accidente de automóvil

Valencia 8 (4 t).-En la mañana del domingo ocurrió un accidente de automóvil a diez kilómetros de esta capital. Un autobús de excursionistas...

Se incendia una fábrica de betunes

Barcelona 8 (6 t).-Esta madrugada se incendió una fábrica de betunes en la barriada de San Andrés, quedando destruida la fábrica.

Dos noticias

Barcelona 8 (6 t).-Esta mañana se incendió un estanco en la calle del Progreso. Las llamas se propagaron a un almacén de alparagatas...

Dos robos

Lérida 8 (6 t).-Ayer dos pistolereros se presentaron en casa de Antonia Caravaca y después de amordazarle, le robaron 800 pesetas...

Soldado ahogado

Melilla 8 (6 t).-El soldado del grupo móvil Ramón Blau, se estaba bañando. Sin saber las causas pereció ahogado.

Suceso en una taberna.-Un muerto

Málaga 8 (6 t).-En una taberna de la calle de Sevilla, los concurrentes promovieron un fuerte alboroto...

La bala alcanzó también a otro maleante llamado Bernardo Rueda que se encuentra en estado agónico.

El guardia ha sido detenido. Por bañarse contraviniendo las disposiciones dictadas sobre la moralidad en las playas...

Accidente de auto.-Un muerto

Granada 8 (6 t).-El director de «El Ideal de Granada» don Fernando Egui, salió ayer con su automóvil de su propiedad a hacer una excursión.

Cuando regresaban, el coche se despeñó en las proximidades del Puente de Tablate. Don Fernando Egui cayó debajo del coche...

Un individuo muerto a consecuencia de los cacheos. Bilbao 8 (6 t).-En el pueblo de Sestao se efectuaban esta madrugada cacheos...

El ministro de Agricultura

Avila 8 (6 t).-Se ha celebrado un banquete en honor del ministro de Agricultura señor Velayos. El ministro pronunció breves frases de agradecimiento...

EXTRANJERO

La vuelta ciclista a Francia: Se retiran Cañardó, Trueba y Ezquerra

El conflicto italo-abisinio

La Haya 8 (4 t).-El Comité de arbitraje en el conflicto italo-abisinio no ha podido hasta el presente tomar medida alguna...

Llega don Alfonso de Borbón

París 8 (6 t).-Procedente de Italia ha llegado a esta ciudad don Alfonso de Borbón, que apenas presenta señales del accidente sufrido últimamente en la nación italiana.

Tropas italianas con dirección a África. Nápoles 8 (6 t).-Conduciendo 70 oficiales y 1.200 soldados ha zarpado para África el vapor «Princesa María».

Incendio en unos almacenes

Londres 8 (6 t).-En los almacenes «Los Docks» se produjo un gran incendio. Dos hombres resultaron muertos al derrumbarse un muro.

La Vuelta Ciclista a Francia. París 8 (6 t).-Cuando se llevaban hoy corridos 45 kilómetros de la etapa, se han retirado de la prueba los corredores españoles Cañardó, Trueba y Ezquerra.

¿una gafa adaptada? tica Nacional Espolón-1



Sección financiera

VALORES DEL ESTADO

Table with columns for bond types (Interior, Exterior, Amortizable, etc.), denominations, and prices for two consecutive days (Dia 5 and Dia 6).

Guía Profesional

Doctor Muñoz Casas CLINICA DENTAL. EUSEBIO MORANCHEL Y SOBRINO. EUSEBIO MIGUEL.

C. Arangüena García - Inés. Aparato Urinario y Piel. Libertad 5.-Teléfono, 1384.

F. URRACA OCULISTA DEL HOSPITAL DE BARRANTES. GRATIS A LOS POBRES.

F. Vadillo Brás. PARTOS Y MATRIZ. DIATERMIA.

José Carazo Calleja. del Instituto Rubio. PARTOS Y GINECOLOGIA.

Ruiz de Temiño DENTISTA. de la Casa de Salud Valdecilla.

BÁLDOSAS - MOSAICOS. J. Puente Careaga. San Pablo, 32 y Progreso.

Antonio Díez García. MEDICO-DENTISTA. RAYOS X.

AVENIDA. TEMPORADA DE VERANO. SEIS HORAS DE VIDA. Hablada en ESPAÑOL por WARNER BAXTER.

Una cara risueña refleja fielmente la dicha de vivir! HIPOFOSFITOS SALUD. Es el mejor regenerador de la sangre...

Elias López Marcos SASTRE. Ya se han recibido las novedades de las mejores fábricas de BEJAR y SABADELL.

TALLERES de tapizado. MUEBLES económicos garantizados. ESTILO MODERNO.

ZARRACINA SIDRA ASTURIANA. Clase de gran aceptación, como ya ha quedado demostrado en la campaña anterior.

Cajas de caudales «Matthys Gruber»

Edición de mediodía

MADRID

Las negociaciones comerciales con Francia: no se ha llegado a un acuerdo.-Comentarios al discurso de Lerroux en Mestalla

Las negociaciones comerciales con Francia: no se ha llegado a un acuerdo

Madrid 9.—Durante toda la noche ha conferenciado el señor Aguilera por teléfono con los delegados españoles que se encuentran en París para tratar de las negociaciones comerciales con Francia.

Esta noche a las doce, terminaba el plazo fijado para el convenio vigente y la falta de acuerdo significaría la guerra de tarifas.

Comunican de París que los delegados españoles han conferenciado durante todo el día con los franceses sobre el convenio comercial franco español.

A las cuatro y media de la madrugada y al terminar la reunión celebrada en el ministerio de Estado por la Comisión interministerial de Comercio, que ha estado en comunicación con los delegados españoles en París, el presidente de la misma, señor Aguilera manifestó que, a partir de hoy se aplicará a los productos franceses la primera columna del Arancel, por no haberse llegado a un acuerdo.

El señor Aguilera añadió que, ello no quiere decir que se suspendan las negociaciones comerciales con Francia, que continuarán en París entre los delegados españoles y franceses.

El no haber recaído acuerdo equivale a que entre ambos países se declarará la guerra de tarifas.

Declaraciones del ministro de Hacienda

Madrid 9.—El señor Chapaprieta conversó a última hora de la tarde con algunos periodistas, a quienes preguntó impresiones sobre la sesión de Bolsa. Se mostró satisfecho de la posición de los Bonos de oro después de presentar el proyecto a las Cortes.

Como un informador le dijera que la deuda del Estado en general parecía haber adoptado en la sesión de Bolsa de hoy una actitud de reserva ante el supuesto de nuevas conversiones, el señor Chapaprieta contestó:

—Por ahora no debe esperarse nada sobre el particular.

Un informador le dijo que se comentaba en la Bolsa si la recogida de los Bonos se haría al cambio fijado para las Aduanas o por el de Zurich.

El señor Chapaprieta replicó:

—De eso nada se me ha consultado, por lo cual aún no tengo formado criterio.

Terminó diciendo que el Consejo del Banco de España había acordado, a propuesta suya, reducir el tipo de descuento oficial en medio por ciento, quedando por tanto al cinco.

Dice Lerroux

Madrid 9.—A las 6,40 llegó a la Presidencia el jefe del Gobierno. Dijo a los informadores que venía muy satisfecho del acto verificado en el campo de Mestalla, en Valencia, acto que había revestido gran importancia, y en el que había habido igualdad, cantidad y entusiasmo.

Dijo también que no había podido tomar parte en los diversos actos que habían sido organizados y a los cuales iba a asistir, por haber tenido que regresar a Madrid en vista del fallecimiento de la madre política del presidente de la República. Añadió el señor Lerroux que había estado en el domicilio del señor Alcalá Zamora para darle el pésame, atendiéndole también otras personalidades.

Las comisiones de presupuestos y Hacienda

Madrid 9.—Ayer tarde se reunieron en el Congreso las Comisiones de Presupuestos y de Hacienda.

Don Abilio Calderón facilitó una nota diciendo que la Comisión de Presupuestos convocada para estudiar los votos particulares y enmiendas al dictamen sobre el proyecto de autorización para restringir gastos, no se ha reunido por falta de número, pues asistieron solamente el señor Amado, representante de Renovación; el señor Toledo, tradicionalista, y el señor Pérez Díaz, de Unión republicana. Se ha convocado nuevamente a la Comisión para hoy al mediodía.

La Comisión de Hacienda, en su reunión trató sobre el proyecto de conversión de bonos de oro y tuvo un cambio de impresiones, considerando preciso oír nuevamente a la Comisión de presupuestos. Por ello volverán a reunirse nuevamente.

Informó ante esta Comisión el señor Chapaprieta.

Dice el ministro de Agricultura

Interrogado el ministro de Agricultura sobre el concurso para la adjudicación del trigo anunciado en la «Gaceta» del domingo, dijo:

—No dudo que habrá licitadores para la adjudicación del concurso por provincias; pero no tengo igual seguridad con respecto a que los concursos sean adjudicados. Todo depende—añadió—de que, tanto las entidades agrícolas como las económicas que al concurso acudan, tengan presente el momento que estamos viviendo con respecto a este problema, y no piensen que pueden hacer un pingüe negocio, en cuyo caso es evidente que, reservándose la facultad que indican algunas de las bases, no podría realizarse la adjudicación. Pero sí, por el contrario, esas entidades estiman que es forzoso imponerse un verdadero sacrificio facilitando al Gobierno una colaboración que éste ha de estimar, a la vez que puedan lograr una retribución moderada por quintal métrico de trigo, desde luego habrá facilidades para hacer dicha adjudicación.

Sobre las entidades que acudirán al concurso, dijo el señor Velasco que seguramente serían las entidades agrícolas regularmente organizadas y algunas económicas. Pero considero, añadió, que a quien más puede interesar es a los fabricantes de harina, porque están en mejores condiciones que nadie para hacer la retirada de trigo, ya que asegurando el precio mínimo de venta, por el trigo retirado a 62 pesetas los 100 kilos, y retirándose los trigos que ofrezcan dudas de conservación, según dictamen de los ingenieros agrónomos, por otros procedentes de la cosecha actual ningún riesgo pueden correr.

De todos modos, terminó diciendo, el Gobierno ha puesto en práctica todos los medios y procedimientos provisionales que ha tenido a su alcance, conducentes a la solución de este vital problema, y si los que está aplicando en la actualidad no tienen el resultado apetecido habrá que pensar que hasta tanto que se reglamente de manera definitiva la producción y distribución del trigo, será necesario seguir luchando para imponer a todos los que directa o indirectamente dediquen su actividad a este ramo de la producción nacional el cumplimiento de la ley.

Comentarios al discurso de Lerroux en Valencia

Madrid 9 (12 m.).—Los periódicos de hoy comentan el discurso que el señor Lerroux pronunció en Valencia «A B C» comenta la parte en que dice que son las derechas las que han evolucionado y no los radicales. Así también—agrega—en el futuro serán las derechas las que evolucionarán, según Lerroux, y según esto también, le aconseja que sigan evolucionando hasta fundirse con el partido radical.

Llegado el caso previsto de la separación—según afirmó el jefe radical—se lucharía frente a frente, como adversarios leales, no sin que antes queden identificados con la República los que ya la han jurado.

Por lo tanto—dice «A B C»—no será Lerroux quien transija cuando las derechas no puedan transigir.

Y «A B C» pregunta: ¿Podrán las derechas esperar la anulación del izquierdismo revolucionario? Con Lerroux y el partido radical no cuentan para eso.

Se refiere después a las palabras de Lerroux, excitando a la organización de un fuerte partido de izquierdas y dice el mencionado periódico: Todo queda muy claro y muy definido en el discurso de Lerroux. El papel de las derechas en la situación

Advertisement for SAIZ DE CARLOS ELIXIR ESTOMACAL. Includes text: 'Su estómago lo necesita', 'Ensayelo y verá cómo sus digestiones se normalizan...', 'Uso con la seguridad de que jamás perjudica.', 'Venta en farmacias. Precio: 5'85 pesetas.'

PROVINCIAS Despeñado por un barranco.-Intento de evasión.-Identificación de un cadáver

Muere al despeñarse por un barranco

Cartagena 9 (12 m.).—Antonio Vailes se dirigió con su esposa a un pueblo próximo. La mujer se adelantó un poco, dándose cuenta después de que su marido había desaparecido.

Dió cuenta de lo sucedido a la Guardia civil, la cual, después de muchas pesquisas, encontró el cadáver del señor Valles, en el fondo de un barranco.

Intentan fugarse

Valencia 9 (12 m.).—En el coche celular y custodidos por la Guardia civil, eran conducidos al Palacio de Justicia cuatro individuos para ser procesados como desvalijadores.

Al descender del coche y verse separados de los guardias, rompieron de un tirón las esposas que los ligaban, emprendiendo veloz carrera.

Un guardia disparó al aire y aun que, de momento, el público se desorientó por no saber lo que ocurría, pronto reaccionó en ayuda de los guardias.

Uno de los fugados, llamado Nicolás, fué detenido por el jefe de la limpieza que le hizo pasar y después le asió fuertemente un cabo de Intendencia, quien Nicolás causó una herida con una navajita.

Otro, llamado Valentín, fué también detenido por un guardia municipal.

La indignación de las gentes difícil contenerla hasta que los detenidos fueron llevados a la miseria del distrito.

Se identifica el cadáver de una juve

Barcelona 9 (12 m.).—Después de haber estado en el campo de Mestalla, se ha identificado el cadáver de una muchacha, que fué encontrada muerta en la calle de Rondela.

La muerta se llamaba Carmen Ramos, de 18 años y era natural de Lugo.

Se ha comprobado que hace poco estuvo sirviendo en una casa en donde robó unos perdidos. Asimismo se sabe que sostenía relaciones con elementos extremistas y se supone que ha muerto manos de uno de ellos.

Importante entidad de Crédito y Ahorro

necesita persona bien relacionada en comercio, con solvencia, referencias bancarias, para nombramiento de Delegado.

Dirigirse: APARTADO 12.014, E-12 MADRID

Automóvil de alquiler

a 40 ctms. km. en carretera

Consulte precios a: Luis Romero

Progreso, 11, entreseuelo y parada de Plaza Mayor, teléfono 1897

También dispongo de coche-taxi 7 plazas

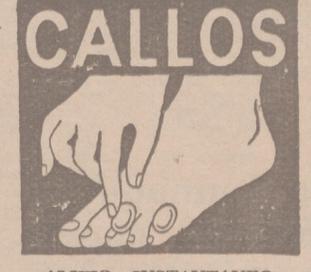
Baleario Alceda-Ontaned

Piel, Vías respiratorias, Artritis

GRAN HOTEL ONTANED

TODO CONFORT

Usad Jabón Sales de Alceda



CALLOS

ALIVIO INSTANTANEO SEGURO, SIN PELIGRO

Alejamiento en el acto del dolor, y callos suprimidos rápidamente y sin peligro con los Parches ZINO del Dr. SCHOLL.

Evitan la presión del calzado, las ampollas, alivian los dedos doloridos. No se pegan a la media o calcetín. No se desprenden ni al bañarse. Venta: Farmacias, Perfumerías y Droguerías.

Table with 2 columns: Description of callos and Price. Includes items like '1/2 cajita (para 4 callos) 1,50 ptas.', 'cajita (para 9 callos) 3,00', etc.

Parches Zino del Dr. Scholl

ZINO APLICADO, DOLOR TERMINADO

Joyería, Platería, Bisutería fina

JOSE POLO

Alhajas de platino y oro. Brillantes, perlas y demás piedras finas. Reformas, arreglos y grabados.

DUQUE DE LA VICTORIA, 19 PRECIO FIJO

PARA ARTICULOS DE LIMPIEZA

LA COCINA

P. Canales



P. Canales

Blanco

SALON DE SEÑORAS

Ondulación permanente sin electricidad sobre la cabeza

PRECIO 10 PESETAS

SAN PABLO, 14

Advertisement for MORALITA with a cartoon character and text: 'MORALITA con cables', 'CREDILLA', 'PLAZA MAYOR 58'

LOS MEJORES HABANOS

“LA EMINENCIA”

Pidanlos en todos los establecimientos de los MEJORES HABANOS

Advertisement for LA SESION INFANTIL DE CINE, Panificadora Burgalesa en Coliseo Castilla, and CAFE PANI.

QUEBRADO

Debe usted preocuparse de las consecuencias que le puede ocasionar su estado. La HERNIA, aparte del riesgo de ESTRANGULACION, accidente con frecuencia mortal, produce al paciente serias complicaciones de otro orden y, tarde o temprano, el HERNIADO lamenta los efectos perniciosos de su descuido. El reputado ortopédico señor C. A. BOER pone a su disposición su acreditado Método de aplicación y sus afamados aparatos cuya eficacia recomiendan miles de personas que se felicitan por la curación de sus HERNIAS.

BARCELONA, 5 de Junio 1935. Señor don C. A. BOER, Especialista Ortopédico. Muy Sr. mío: Por propia iniciativa y comprendiendo que estas letras pueden hacer un bien a los herniados, le dirijo la presente para agradecerle mi curación total de la hernia doble que desde hacía tiempo tenía; gracias a los Aparatos C. A. BOER y a su Método de aplicación hace ya tres años que hago vida normal sin usar ningún aparato y sin haber notado ninguna anomalía a pesar del tiempo transcurrido y del trabajo pesado que he cumplido siempre sin interrupción.

Con gusto le autorizo a publicar esta carta si con ello puede favorecer a los que sufren de hernia. Le saluda su afilmo. s. s., Ramón Martín, Avenida de Icaria, n.º 187, 2.º, 4.º, Barcelona.

TORANO, 5 de Junio de 1935. Señor don C. A. BOER, Especialista Ortopédico. Muy Sr. mío: La mando las gracias por la eficacia de los aparatos C. A. BOER con los que he logrado en poco tiempo el total alivio de mi hernia doble, ciertamente muy grave por antigua y desarrolladísima. Siento no haber acudido antes a su Método C. A. BOER y le autorizo para que publique mi agradecimiento por este resultado inesperado. Su afilmo. y s. s., Francisco Quezada, en Torano, partido Cangas de Onís (Asturias).

HERNIADO: No pierda usted el tiempo. Descuidado o mal cuidado, amarga usted su vida y la expone a todo momento. Acuda Vd. al Método C. A. BOER, y volverá a ser un hombre sano. Recibe el eminente ortopédico en:

Logroño viernes 12 julio, Gran Hotel. Bilbao, sábado 13 julio, Hotel Inglaterra. Valladolid, lunes 15 julio, Hotel Inglaterra. Aranda de Duero, martes 16 julio, Hotel Ibarra. BURGOS, miércoles 17 julio, HOTEL NORTE y LONDRES. Soria, jueves 18 julio, Hotel Comercio.

C. A. BOER, especialista herniario de París, Pelayo, 60. Barcelona

Baleario Errasti de Montejo de Cebas (Burgos)

Aguas bicarbonatadas, puras, radioactivas; para estómago, intestinos, vías urinarias, hígado, artritis, piel. Clima ideal para veraneo. Cocina excelente. Pensión completa para aglutistas 10 pesetas.—Informes: Administración del Baleario

Federación Burgalesa de Sindicatos Agrícolas Católicos

Normalizada la vida económica de esta entidad que tanta influencia ejerce en la sociedad en los críticos momentos que atravesamos, de donde se infiere la necesidad de su sostenimiento e incremento, y teniendo ya garantía las imposiciones, es un deber, en toda persona de orden, ayudar a esta institución; para operar en el grado que exigen los muchos miles de labradores que componen los Sindicatos federados.

La Federación realiza compras de abonos en cantidades crecidísimas; y, de presente, parece increíble haya llegado a compras de enorme bulto, para proveer a los agricultores. Es decir que el acrecentamiento de sus operaciones ha llegado a respetabilísimo grado.

Pero como, sobre esto, hay que atender a los préstamos, etc., bien que concertados con toda seguridad y garantía, esperamos de las personas de orden que nos ayuden con sus imposiciones que, desde que la Federación entró en su normalidad, tienen aseguramiento.

CAJA CENTRAL DE AHORROS Y PRESTAMOS

Intereses que abona Libretas ordinarias a la vista. 3'00 % anual. Imposiciones a plazo de un año. 4'00 % anual

(Con arreglo a la Orden del Ministerio de Trabajo de 20 de Junio de 1933)

Oficinas: (Casa de la Federación): Calle de Santander, 10 y 12

Burgos

# Fin de las Hernias

Recordad siempre que los únicos aparatos que curarán radicalmente vuestras hernias son los del especialista **SR. TORRENT**, construidos científicamente para cada hernia, edad y sexo. Sin trabas ni tirantes engorrosos de ninguna clase, no molestan ni hacen bulto, amoldándose al cuerpo como un guante, transformando rápidamente a todos los herniados en seres perfectos y robustos llenos de vida y salud como eran antes de estar herniados. Si queréis pues acabar para siempre con vuestras hernias, visitad sin pérdida de tiempo al especialista **SR. TORRENT**, que estará en **BURGOS** y en el **Hotel Universal**, únicamente el próximo **SABADO**, día 13 de Julio.

**NOTAS:** En **Miranda de Ebro**, el día 12, en el **Hotel Egaña**; en **Bilbao**, el día 14, en el **Hotel Marañón** (Correo, 23); y en **Palencia**, el día 16, en el **Hotel Central**.

**ESPECIALIDAD** en fajas médicas y demás aparatos especiales para corregir y evitar todas las dolencias propias de la mujer. Talleres y despacho en **Barcelona UNION, 13, «CASA TORRENT»**.

# El grave problema del trigo

## Concurso para la realización del servicio de retirada y posterior movilización del trigo

En la «Gaceta» del domingo, recibida con un día de retraso, se publica este concurso que, por su interés para la clase agraria publicamos íntegro.

Habiéndose producido las circunstancias previstas en el artículo 14 de la ley de Autorizaciones al Ministro de Agricultura, de fecha 9 de junio último, por Decreto de este Departamento, fecha del actual, se autoriza al titular del mismo para concertar la ejecución del servicio de retirada de trigo y su posterior salida al mercado, a que se refiere la Ley citada, por provincias y regiones, con las entidades agrícolas o económicas que ofrezcan para ello las debidas garantías.

Este Ministerio ha dispuesto: Abrir concursos públicos para la realización del servicio de retirada y posterior movilización de trigo con sujeción al pliego de condiciones que a continuación se inserta y por plazo de diez días naturales, que comenzará a contarse a partir del día siguiente de la publicación de esta Orden en la «Gaceta de Madrid».

De la presente Orden y pliego de condiciones se dará cuenta al Consejo de Ministros con la mayor urgencia y, en el caso de que éste acordase introducir alguna modificación, el plazo no comenzará a contarse sino desde el momento en que aquélla se inserte en la «Gaceta de Madrid».

Madrid 6 de julio de 1935.  
Nicasio Velayo.

### PLIEGO DE CONDICIONES

Base 1.ª Las entidades agrícolas o económicas que acudan al concurso serán españolas, y las proposiciones se referirán a una o varias provincias o regiones de aquellas en que se establece la adquisición de trigo para regular su mercado.

Habrán de responder las propuestas concretas y ordenadamente a las siguientes circunstancias:

A) Retirada del mercado nacional, previa adquisición por compra y cuenta del Estado, hasta un número de toneladas de trigo representado, en las provincias de Albacete, Alicante, Almería, Avila, Badajoz, Burgos, Cáceres, Cádiz, Ciudad Real, Córdoba, Cuenca, Granada, Guadalajara, Huelva, Huesca, Jaén, León, Logroño, Madrid, Málaga, Murcia, Navarra, Palencia, Salamanca, Segovia, Sevilla, Soria, Teruel, Toledo, Valencia, Valladolid, Zamora y Zaragoza, por el número de quintales métricos pignorados en el Crédito Agrícola, más aquella cantidad restante hasta 400.000 toneladas, que corresponden a cada una de ellas, determinada según el modo expresado en el apartado 2.º del artículo 4.º, del Reglamento para la ejecución de la Ley de 9 de junio último.

En las provincias de Alava y Lérida el cupo se fijará exclusivamente mediante el cálculo indicado en segundo lugar en el párrafo anterior.

Toda esta clase de antecedentes se harán a disposición de los concursantes en las Oficinas de las Secciones Agronómicas.

B) Tanto alzado por quintal métrico de trigo, o sea, suma de gastos generales que calcule y prima a que alude el apartado 6.º del artículo 13 de la ley de Autorizaciones, por el cual realizará, mediante su propia organización de personal y material y bajo su dirección, el conjunto de operaciones comprendidas entre la descarga del trigo para su almacenaje y la carga del cereal para su salida definitiva al consumo; es decir, incluidas estas dos tareas toda la manipulación, estiba, vigilancia, cuidado, conservación, desestiva, etc., de la mercancía.

C) Plazo que no podrá ser superior a cinco días, a partir de la fecha de la firma del contrato, en el cual la entidad se hará cargo de la mercancía y de las responsabilidades adquiridas directamente por las Secciones Agronómicas en el servicio de compra de trigo que ya vienen realizando para continuarlo seguramente.

D) Exposición detallada del plan de organización de servicios en la parte que concierne a la entidad adjudicataria.

Base 2.ª La entidad adjudicataria queda obligada a:

a) A pagar al contado el trigo que adquiriera, previa la recepción total de cada partida y su almacenaje, al precio que fije el Ingeniero o su Delegado, teniendo en cuenta para ello lo prescrito en el Reglamento de 27 de junio del presente año y las Instrucciones posteriores.

b) A realizar las compras por el siguiente orden de prelación, establecido en la ley de Autorizaciones de 9 de junio:

1.º Trigos pignorados en el Servicio Nacional de Crédito Agrícola.

2.º Trigos ofrecidos a las juntas provinciales, y dentro de ellos, por este orden:

a) Los pertenecientes a las paneras sindicales, Cooperativas o Asociaciones agrícolas.

b) Los que garanticen préstamos pignorados de entidades bancarias.

c) Los que ofrezcan préstamos pignorados de otras procedencias; y

d) Los demás trigos ofrecidos por particulares, según orden cronológico de ofertas.

Dentro de cada uno de estos conceptos el adjudicatario se atenderá, para efectuar las compras, a la instrucción que reciba del Ingeniero Jefe de la provincia.

c) A adquirir el trigo retirable en las condiciones de sano, limpio, seco, de buena calidad y libre de semillas extrañas o que las contengan en cantidad siempre inferior al 3 por 100, teniendo presente para la determinación de todas estas circunstancias el contenido del artículo 7.º del Reglamento de 27 de junio para la ejecución de la Ley.

El Ingeniero o su Delegado, al fijar el precio de cada partida, según se dice en el apartado a) de esta base, observará el estado en que se encuentra el cereal y si no lo hallase en condiciones de recibirlo, el adjudicatario no lo comprará.

d) A ingresar en la Sucursal del Banco de España en la provincia, en la cuenta abierta por el Ministro de Agricultura bajo el epígrafe «Cuenta corriente de canon sobre la venta de trigo a nombre y disposición del Ministro de Agricultura», las cantidades que recaude por concepto de canon de una peseta por quintal métrico de trigo, a que se refiere el artículo 3.º de la ley de Autorizaciones, y que forzosamente habrá de cobrar en todas las compras que realice, y ello con la periodicidad que le senale el Ministro, sin que este plazo pueda ser nunca superior a cinco días.

e) A tomar a su cuenta las mermas y daños que por todos conceptos sufra el trigo almacenado, que serán apreciadas y valoradas por los técnicos del Ministerio de Agricultura, excepto cuando la entidad adjudicataria pruebe, a satisfacción del técnico, que unas u otras fueron producidas por causa de fuerza mayor.

En el primer supuesto la entidad sufrirá la merma o sustituirá el trigo dañado por otra cantidad de igual peso y de la misma clase o análoga, y si por las circunstancias del mercado ello no resultare posible, se cargará su importe a la cuenta de la entidad.

En cualquier caso la diferencia de precio entre el de adquisición y aquel en que se venda el trigo perjudicado, del modo dispuesto en el apartado f) de esta misma base, será siempre de cuenta del adjudicatario.

### Recuerdos de Burgos

Los encontrará V. selectos y económicos en el quiosco de la Plaza del Duque de la Victoria.

Gran surtido en cuadros a la italiana y renacimiento, fotografías y postales

### ELECTRICIDAD GENERAL

Antonio Vega Arce

Instalaciones eléctricas. Reparación de toda clase de maquinaria eléctrica y de instalaciones y dinamos de automóvil.

AVISOS:

SAN LORENZO, 26 (FRUTERIA)

# Trespaderne

## UNA EXCURSION.

La escuela nacional de niñas de Trespaderne, con 30 de estas, ha organizado una interesante y bonita excursión a la capital montañesa. A las seis de la mañana del 27 del corriente salían de Trespaderne en lujoso autocar, acompañadas de su maestra doña María Candelas Cereceda y de algunas madres de familia. La despedida fué emocionante pues casi todo el pueblo estaba presente, ya que se trataba del primer acto de esta naturaleza en la localidad.

El paro de las diferentes etapas del camino fué de grata sorpresa para las excursionistas, sorpresas que saturaban con cánticos de alegría y risas estrepitosas.

Primeramente visitaron el Santísimo Cristo de la Agonía, en Limpías, ante el cual oraron todas unos momentos. Al pasar por Colindres, Treto y proximidades de Santaña quedaron admiradas de los barcos tan grandes (barcas) atracadas en las secas orillas de la ría. Y no mismo al pasar las minas de Hornayo y Heras, el balneario de Solares y los Altos Hornos de Nueva Montaña. Per o cuando su asombro no tuvo límites fué al ver los verdaderos barcos y un hermoso trasatlántico anclados en el puerto de Santander. Y no digamos nada de la comparación del mar con el río (de su pueblo; aquello era algo de maravilla).

Después visitaron la Casa de Salud «Valdecilla», la Catedral, Biblioteca Menéndez Pelayo (donde fueron retratadas), grupo escolar Pérez Galdós, Ayuntamiento, monumentos, estación de los ferrocarriles de la costa embarcadero, el incomparable Sardinero (donde comieron y descansaron) el parque y palacio de la Magdalena y la estación de Biología marítima.

Con esto se dió por terminada la excursión en la parte marcada. Era a las seis de la tarde, hora del regreso.

Por circunstancias especiales fué necesario salir con dos horas de retraso de Santander, por lo cual, y ante el peligro del camino de noche, no se pudo volver, según estaba precisado, por el pintoresco valle de Cayón y las Estacas de Trueba, para hacer una visita, entre ocho y nueve de la noche a Espinosa de los Monteros, histórica villa de donde, hasta hace poco, ha sido maestra la señora Cereceda, y donde todas sus antiguas discípulas, las madres de familia y otras personas, la esperaban para darle una prueba más de su cariño y agradecimiento. Dando un rodeo, tocaron, sí, en Espinosa, para dejar a un excursionista, a las once y media de la noche, cuando ya todos cansados de esperar, dormían...

Próximamente a la una de la mañana del siguiente día, entraban en Trespaderne las excursionistas, satisfechas de tantas y tan gratas emociones.

Brindamos estas ligeras cuartillas a la consideración de las autoridades para que procuren fomentar estos viajes, honra de los pueblos y de las entidades y personas que les dan vida.

R. HUMADA.

28-6-35.

Cura el estómago, el Elidr Estomacal Sáiz de Carlos.

# Fábrica de libros de Comercio

DIARIOS, MAYORES, COPIADORES, REGISTROS Y RAYADOS DE TODAS CLASES

Gran fábrica de cajas de cartón para todas las industrias

ENCUADERNACIONES PRECIOS MUY ECONOMICOS

ENRIQUE MARTINEZ LAIN-CALVO, 12 - BURGOS

# Anuncios económicos

TARIFAS  
Hasta 15 palabras 0'50 inserción. Cada cinco palabras o fracción más, 0'15. Bolsa provincial de trabajo. GRATIS. PAGO ADELANTADO

### Ventas

Engrase automático, cuidadosamente revisado, se instalará en breve en el taller mecánico de Ignacio Palacios. Concesionario «Ford». Calle Madrid, 5, Burgos.

Motores Diesel. Se venden 4 motores Diesel usados, en perfecto estado de conservación y funcionamiento, de 15 a 30 H. P. de fuerza. Informes en El Porvenir de Burgos.

Labradoras: Vencijos para atar misas. Fuertes y económicos. Consulte precios. Ignacio Palacios. Almacén de coloniales y vinos.

### Máquina de coser y armarío

Barriada Obrera, 18.

Acetres Monopolio y Vacam, grasas etc., siempre existencias Ignacio Palacios. Concesionario «Ford» Burgos

Alfalfa verde. Se vende a cinco céntimos kilo, servida a domicilio. Granja Moliner.

Segas de esparto para todos los usos industriales y de labranza gran existencia. Para revendedores precios especiales con relación cantidad compra. Ignacio Palacios. Almacén de coloniales y vino.

### Se vende bañera, lavabo, cama-cuna y otros muebles.

Cristóbal Andino, núm. 6 (Cruceiro).

Firestone, gran fabrica de cubiertas y cámaras. La marca de calidad. Consulte precios y desuentos al concesionario Ignacio Palacios. Burgos.

Se vende la casa de Santa Dorotea. 30. Informes: Lain Calvo, 8, primero.

Papel para envolver, se vende a tres céntimos. 2 cuartillos 4 pesetas; 2 cuartillos 4 pesetas.

### Labradoras: Saturnino Barbero e Hijos, carreteros en Orizalva y Sasamón, ponen en conocimiento de todos, que se hallan sus talleres surtidos de toda clase en sus inmejorables carros.

Depósito en Burgos: Santa Clara números 52 y 54. Casa de comidas.

Vendo casa de planta baja y piso con amplio patio y gallinero. Informes: Galzadas, 10.

Escobaches de todas clases y tamaños de latas consulte precios para cantidad. Ignacio Palacios. Almacén de coloniales y vinos.

### Bagaño, sólo clase «Faro superior».

No le importe pagar un poco más si la calidad lo merece. Ignacio Palacios. Almacén de coloniales y vinos.

Se vende baratísima una partida de madera para obra, vigas y cuatones. Informar: San Juan, 33, segundo.

Cilindrón 5 H. P. dos asientos, en perfecto estado de marcha, seis ruedas nuevas, se cede en 600 pesetas sin intermediarios. Agencia «Renault». Victoria 17.

### Para quitar el sol, adquiera las pesianas en Droguería Pérez Rueda.

Precios sin competencia Casa del Cordón

Acetres filtrado superior, pruebe nuestras clases para que aprecie, servimos siempre calidades de confianza. Ignacio Palacios. Almacén de coloniales y vinos.

Piomo. Procedente de tuberías, se compra en grandes y pequeñas partidas. Informar en esta Administración

### Automóviles usados, gestionamos la compra o venta de estos. Envíe detalles concretos de lo que desee a Ignacio Palacios. Concesionario «Ford». Burgos.

Arriendos

Se arrienda casa moderna, planta baja y primer piso, galería, calefacción, cuarto de baño y jardín. Informes en este periódico

Huéspedes

Casa particular, desearia personas estables. Habitación independiente e higiénica. Precio módico. Informes en esta Administración.

### Traspasos

Se traspasa la Foto Argentina de Burgos. Calle Santander, 12.

Varios

Se admiten escombros junto al filatelo de Francia, abonando una peseta por metro cúbico.

G. Hortiguera. Ebanista. Antiguo encargado de la casa Centeno. Barrantes 3.

Colocaciones

Se necesita muchacha con buenos informes en Molinillo 1, tercero, habitación 7.

¿Usted necesita trabajo?  
¿Usted necesita un obrero, un operario?  
En estos anuncios no se cobrará más que el impuesto del timbre.

Se necesita muchacha con buenos informes en Molinillo 1, tercero, habitación 7.

Maestra 1.ª enseñanza, ofrécese para institutriz, lecciones particulares, informática, Juan de Garay, 8.

Se necesita un encargado muy práctico para la construcción de un camino vecinal. Dirigirse a Ricardo Olalla. Lerma.

La experiencia demuestra que los chocolates y dulces de MATIAS LOPEZ son los mejores del mundo. Pedidos en todos los ultramarinos y confiterías.

### FABRICA DE MUEBLES DE LA VIUDA DE

Claudio Angulo

Carretera de Madrid, 5

Se construye toda clase de muebles y se hace toda clase de carpintería. Aserrado particular.

Ventas a plazos y al contado.

### CARBONES SAN RAFAEL

P. Orta García

Los mejores carbones de Figaredo, Mieres y Sama -de Langreo-

SANTA AGUEDA, 42 - Tel. 361 BURGOS

LEA USTED SIEMPRE El Castellano

## VITAMINA



La que elimina el raquitismo, vigorizando el cuerpo y aumentando las resistencias orgánicas. Contiene en el más fino y gustoso de los aceites. El que satura en sabor exquisito a todo manjar.

## Aceite Giralda

## CHINCHES

Un frasco patentado de «AKANTROL» extermina a las chinches rápidamente. Premiado en todas las exposiciones de higiene y reconocido como el mejor anti-chínche del mundo.  
Prospectos y venta: Viuda de J. Martínez, Plaza Mayor, 46 y 47.

DE LOS CIGARROS HABANOS EMINENCIAS son los preferidos por los buenos fumadores.

## Baños de Cucho (Burgos)

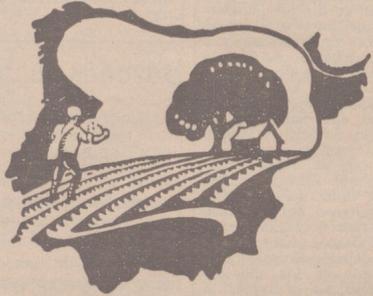
Agua sulfurosa, sulfúrica, nitrogenada. Curan las enfermedades de garganta, BRONQUIOS, catarros y las de la PIEL y Artritis. Inhalaciones, baños, duchas, pulverizaciones. Altura 600 metros, clima seco, sanísimo, magnífico parque. Precios económicos. Pidan folletos.  
A 16 KILOMETROS DE MIRANDA Y 20 DE VITORIA

Para abonar bien

### SULFATO DE AMONIACO

20/21% de nitrógeno

Más barato. — Más nitrógeno. — Más cosecha



Sociedad Anónima Azamón  
Arlabán, 7.—MADRID

VALENCIA: Pintor Sorolla, 39 BURGOS: Plaza de la República, 9

USTED CONSEGUIRA TOMAR UN BUEN CAFÉ  
PIDIENDO EL DE ESTA MARCA



## CAFES EL DROMEDARIO SANTANDER

Venta al detall: Principales tiendas de Ultramarinos.—Estuches de un kilo, medio kilo, cuarto de kilo y bolsas de 1.000, 500, 250 y 100 gramos todo precintado. Usted conseguirá tomar un buen café comprando el de esta marca

## ¡HERNIADOS!

Gabinete ortopédico, con taller de su propiedad, del conocido y acreditado ortopédico

### JESUS DE GRADO

Plaza de Prim, núm. 24, 1.º derecha - BURGOS

Se construyen y arreglan toda clase de aparatos ortopédicos. Últimos modelos en piernas y brazos artificiales. Aparatos para corregir piernas y pies torcidos, Corsés ortopédicos para el mal de POTT y derivaciones de la columna vertebral. Plantillas para pies planos. Toda clase de fajas contra la obesidad, riñón flotante, descenso de estómago, eventraciones y medicales para cada caso.

### Aparatos herniarios sistema "TALISMAN"

construidos especialmente para cada caso, garantizando la absoluta contención de la hernia.

#### PRECIOS ECONOMICOS

Dicho especialista estará todos los meses en: BRIVIESCA, el primer sábado, en el Hotel Félix Gómez; y en LERMA, todos los meses, el primer miércoles, en el Hotel Adrían Martín.

HORAS DE DIEZ A CUATRO

## La Vasco - Navarra

Compañía de Seguros domiciliada en Pamplona

A los dueños de AUTOMOVILES INTERESA el SEGURO DE RESPONSABILIDAD CIVIL para los daños que causen a terceras personas, animales y cosas

Se recomienda el SEGURO INDIVIDUAL a toda persona, para los accidentes que le ocurran y el Seguro de Accidentes del Trabajo a los patronos, para sus obreros

Delegado en Burgos: don Juan L. Manrique

Progreso 11. duplicado, 1.º izquierda.—Apartado de Correos 24

## Tres grandes regalos

UN MUEBLE GRATIS. — UNA ENCICLOPEDIA REGALADA. — UNA PRECIOSA COLECCION DE OBRAS TAMBIEN GRATIS

OCASION UNICA. Al comprador de las 25 mejores novelas de Ortega Munilla, Díaz Caneja, Blanco Belmonte, Dickens, Gabriel y Galán, Martínez Olmedilla, Martínez Kleiser, Rodríguez Marín, Linares Rivas, Villaseca, Fernández Flores, Muñoz Pabón, Menéndez Pelayo, González Blanco, Pérez Nieva, Díez de Tejada, Ramírez Angel, etc. El valor de estas obras es de 50 pesetas.

- 1.º ARTISTICO MUEBLE con anaquelaría interior.
  - 2.º MAGNIFICA ENCICLOPEDIA con 80.000 artículos, más de 1.000 grabados y 103 mapas, muchos en colores.
  - 3.º PRECIOSA COLECCION de 15 obras, las mejores de los clásicos Cervantes, Lope de Vega, Tirso de Molina, etc. etc.
- Los que abonen a reembolso las 50 pesetas recibirán los tres regalos. Los que paguen en 5 plazos mensuales de 10 pesetas cada uno, recibirán sólo un regalo, elegido entre los tres que ofrecemos.

Envíe el cupón de pedido, a BIBLIOTECAS GRATUITAS, Plaza Páez, 12. CORDOBA.

Don \_\_\_\_\_  
Profesión \_\_\_\_\_  
Señas \_\_\_\_\_

Forma de pago \_\_\_\_\_ (¿Contado o plazos?)

En el caso de abonar a plazos ¿qué regalo desea?

Indique el regalo número 1, 2 o 3.

## Lea V. siempre EL CASTELLANO

Servicio rápido pasaje y carga, Santander para Cuba y México

HAMBURG-AMERIKA LINIE  
Motonave ORINOCO, el 2 de Agosto

De Santander para CENTRO Y SUD AMERICA  
Motonave CORDILLERA, el 26 de Julio

AGENTES: HOPPE Y COMP. Apartado, 27.-Tel. 18 SANTANDER  
Para pasaje de cámara, dirigirse a Manuel Payno Mendicouague, Avellanos 1, duplicado, 2.º

Casa Munguía Plaza Mayor, 48 y Lain Calvo Sucursal: Plaza Mayor, 5 BURGOS  
Primera casa en confecciones para caballero, señora, jóvenes y niños. Tejidos, Pañería y Sastrería



20 modelos distintos en vestidos para niñas. En percal, de 8 a 10 años, de 4 a 6 ptas. En Trovalcos, de 6 a 10 años, de 5 a 7 ptas. En crepones seda, de 8 a 10 años, de 10 a 20 ptas.



Diversidad de modelos en trajecitos para niños en punto, dril, lana o pana, de 5 a 15 ptas.

VINO BLANCO  
Diamante Para ostras, pescados, mariscos  
EL MEJOR!

## La Colección Universal

es la biblioteca de clásicos españoles y extranjeros, antiguos y modernos, más amplia y económica que existe en nuestro idioma. Las traducciones se hacen siempre directamente del idioma originario por excelentes escritores. Mensualmente publicanse cinco números, que forman uno o varios volúmenes. Suscripción trimestral (15 números), 720 pesetas.

Acaban de aparecer los siguientes volúmenes correspondientes al presente trimestre:

- Shakespeare: «Cuento de invierno», (1365/66) . . . . . PESETAS 1,20
- A. S. Puchkin: «La novatca y otros cuentos», (1367) . . . . . PESETAS 0,60
- R. Gómez de la Serna: «Flor de greguerías», (1368/70) . . . . . PESETAS 1,80
- Juan Valera: «Juanita la Larga», (1371/74) . . . . . PESETAS 2,40
- Juan Valera: «El Comendador Mendoza», (1375/77) . . . . . PESETAS 1,80

Pida catálogo de esta biblioteca, que se vende encuadernado a la rústica, en tela y en pasta.

ESPASA - CALPE S. A. — Apartado, 547 — MADRID

Folleton de EL CASTELLANO

ALEJANDRO MANZONI

## Los prometidos esposos

HISTORIA MILANESA DEL SIGLO XVII

con esto, llamola aparte, y la hizo tomar un paquetillo de escudos para reparar con ellos las pérdidas que hubiera sufrido en su pobre hogar; sin que, para excusarse de aceptar el nuevo presente, la valiera decir con voz y gesto que aún la restaba no poco del antiguo.

—Cuando veáis a vuestra pobre Lucia—le dijo por último el caballero—pedidla en mi nombre... Aunque no, no es menester; estoy seguro de que me encomienda en sus oraciones, por lo mismo que tanto mal le he causado. Decidla solamente que la doy gracias, y que confío en Dios que ha de pagarla en bendiciones lo que le pida por mí.

Tras esto echó a andar con sus tres huéspedes, pues se empeñó en acompañarlos hasta dejarlos en el carruaje.

Los hacimientos de gracias de don Abundio y los cumplidos de Perpetua no son numerables ni decididos. Partieron.

Al cabo de un trecho de camino, empezaron nuestros viajeros a ver con sus propios ojos algo de lo mucho que habían oído describir: viñas despojadas, no como lo son por los vendimiadores, sino por granizo y vendaval; los sarmientos por el suelo, tronchados y sin hojas; la tierra pisoteada y llena de inmundicias; los árboles partidos o arrancados, derruidas las cercas, desaparecidas o despedazadas las canchales. Después, en los pueblos, puertas hechas añicos, encaerados llenos de agujeros, destrozos de toda especie, andrajos en montones o sembrados por las calles; y junto con todo esto, una atmósfera

hediendo tufo que de las casas salía; los vecinos ocupados, quién en limpiar la basura de los aposentos, quién en componer sus puertas y ventanas lo mejor posible, quién lamentándose en coro con otros vecinos, y casi todos los del pueblo, en fin, tendiendo las manos a las portezuelas del carruaje para pedir limosna a nuestros viajeros.

Con estos cuadros lastimosos, ora ante su vista, ora en su mente y con la triste expectativa de hallarlo igual en sus respectivas casas, llegaron al cabo a ellas y, efectivamente, vieron por desgracia confirmados sus temores.

Inés colocó su equipajillo en el rincón que menos puerto halló en la casa y se puso inmediatamente a barrer y a recoger y arreglar lo poco que en ella le habían dejado servible; llamó luego a un carpintero y a un albañil para que hiciesen las composturas más precisas, y mirando después aquel repuesto de ropa blanca y aquellos escudos, nuevos dones del Inmundo, decía para su suyo:

—Pues señor, he caído de pies, como dijo el otro; gracias sean dadas a Dios y a la Virgen Santísima y a ese buen caballero; no hay más, he caído de pies.

Don Abundio y Perpetua entran en

su casa sin necesidad de llave; a cada paso que dan en el zaguete van percibiendo un hedor que casi los tira de espaldas; tapadas las narices llegan a la puerta de la cocina, penetran de puntillas viendo en donde ponían los pies para no empujarse con aquel piélag de inmundicia y echando una mirada alrededor. Nada estaba en su sitio; pero en todos lados veíanse restos y fragmentos, plumas y huesos de las gallinas de Perpetua, jirones de camisas y enaguas, hojas y forros de los libros de don Abundio, tuestos, ollas y platos, todo revuelto. En sólo el hogar se hallaban amontonadas señales de aquel universal destrozo, a manera que en sólo un período escrito por un hombre de chispa se hallan implícitas muchas ideas; tizos y tizones apagados que decían haber sido antes de quemarse, cuál un brazo de silla, cuál un pie de mesa, cuál una duela del tonelillo en que se guardaba aquel mosto tan saludable para el estómago de don Abundio. Lo demás eran cenizas y carbonos, y con éstos últimos se habían divertido los alojados en embardunar las paredes, pintando, digámoslo así, toda una galería de mamarrachos con bonete y balandrán, y esforzándose, por supuesto, por trazarlos en forma de caricatura tan ridícula como horrible;

infiendo, que dicho se está si saldría a pedir de boca en manos de tales artistas.

«¡Ah, gorrinos!», exclamó Perpetua.

«¡Ah, tñantes!», exclamó en coro don Abundio, y entrámbos, como quien huye se salieron de allí por otra puerta que caía al huerto. Después de resollar un instante van en derechura hacia la higuera; pero antes que llegaran, arráncales a los dos un grito al ver la tierra movida; llegan... ¡oh dolor! los alojados habían desenterrado el muerto. Aquí de don Abundio entonces tomándola con la pobre Perpetua por no haber hecho en regla el tapado, y aquí de Perpetua en replicar todo lo que el lector puede figurarse, hasta que, cansados uno y otra de gritar, con el brazo tendido y el índice apuntando hacia la hoya funesta, marcháronse de allí refundiando. Costóles lo indecible el limpiar la porquería y arreglar el desbarajuste que en toda la casa hallaron; tanto más, cuanto más difícil les era en aquella sazón encontrar a quien les ayudase; así fue que durante no sé cuánto tiempo tuvieron que vivir como acampados, acomodándose como Dios les dio a entender, mientras poco a poco, y con dinero prestado, por la buena Inés, fueron componiendo puertas, muebles y utensilios.

Para mayor desventura, este desastre fué un germen de enojosísimas plagas de nueva especie; pues Perpetua a fuerza de pedir y preguntar, de fiarse y de oler por el pueblo, llegó a enterarse de cómo ciertos enseñores de la casa, que se creían llevados o traídos por los tudescos, estaban a unos y salvos en casa de algunos vecinos con lo cual el ama no dejaba en paz cura, punzándole siempre para que fuera a reclamar lo suyo. Pero esto era para el cura hablar de la mar; pues precisamente aquella su hacienda estaba desatada por bribones, es decir, por la especie de gente con quien don Abundio tomaba más a pecho el vivir en paz.

Mas aquí dejaremos al pobre cura puesto que hemos de hablar de algo más importante que sus frecuentes amores, que las culitas de unas cuantas aldeas, que un pasajero desastre.

### CAPITULO XVII

La peste que el Tribunal de Santidomíngos, entró en efecto en el territorio de Italia.

Por toda la línea del territorio donde había pasado, el ejército había